



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

ISPRA



PROTOCOLLO GENERALE
Nr.0016760 Data 19/04/2013
Tit. X Partenza

TRASMISSIONE VIA FAX

(Ai Gestori che non hanno individuato
il Referente Controlli AIA o non hanno
comunicato la PEC)

**VIA POSTA ELETTRONICA CERTIFICATA
(PEC) O NON CERTIFICATA**

(Ai Gestori che hanno comunicato la PEC
o individuato il Referente Controlli AIA)

**Ai Gestori di impianti soggetti ad AIA
Statale e
ai loro Referenti controlli**

(Vedi elenco allegato)

Copia

Ministero dell'Ambiente e della Tutela
del Territorio e del Mare - DVA- DIV. IV
Via C. Colombo, 44 - 00147 ROMA
Fax n. 06-57225068

Agenzie Regionali e delle Province Autonome
per la Protezione dell'Ambiente (ARPA-APPA)
(Vedi elenco allegato)

OGGETTO: Definizione di modalità per l'attuazione dei Piani di Monitoraggio e Controllo (PMC). QUINTA EMANAZIONE.

Facendo seguito alle note tecniche ISPRA prot. 7656 del 3 marzo 2011, prot. 18712 del 1° giugno 2011, prot. 13053 del 28 marzo 2012 e prot. 9611 del 28 febbraio 2013, si comunica quanto segue.

Tutti i gestori di AIA statale in indirizzo sono invitati a prendere visione delle precedenti note tecniche ISPRA che possono essere scaricate dal sito <http://www.isprambiente.gov.it/>, nel menù della colonna di sinistra link "Servizi per l'Ambiente" e successivamente il link "Prevenzione e riduzione integrate dell'inquinamento - IPPC - Controlli AIA". Tali note sono ovviamente applicabili a tutti i gestori titolari di AIA. Si richiama l'attenzione, in particolare, sull'obbligo di trasmissione del Documento di Aggiornamento Periodico di cui al punto E della nota prot. 18712 del 1° giugno 2011 e sull'obbligo di comunicare ad ISPRA il "referente controlli AIA". Ad integrazione delle precedenti note tecniche si dispone quanto segue.

D) DEFINIZIONE DELLE MODALITÀ DI COMUNICAZIONE TRA GESTORI E ENTI DI CONTROLLO (PRECISAZIONE)

Taluni gestori hanno manifestato perplessità sulle modalità emanate con la recente nota ISPRA del 28 febbraio 2013. Si intende qui ribadire taluni concetti e precisarne altri.

Rimane confermata la richiesta a tutti i gestori di ridurre le comunicazioni agli enti di controllo a quanto strettamente necessario e definito dall'autorizzazione. In particolare, ove la fase di definizione delle modalità di applicazione del PMC si sia conclusa, eventuali richieste di modifiche ulteriori degli atti autorizzativi dovranno essere trasmessi esclusivamente all'Autorità Competente. Le richieste di chiarimento o interpretazione continuamente trasmesse agli enti di controllo, e in particolare a questo Istituto, devono essere limitate a casi di eccezionalità e urgenza e devono sempre essere strutturate secondo le modalità comunicate nella nota ISPRA prot.13053 del 28 marzo 2012. Ogni richiesta deve sempre essere accompagnata da una dettagliata relazione che contenga la descrizione della problematica da affrontare, le eventuali difficoltà interpretative del gestore nonché eventuali proposte di soluzione. Si ribadisce che non sarà dato seguito all'invio di



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

lettere nelle quali genericamente "... si chiede un incontro all'ente di controllo ..." senza alcun dettaglio sui temi di confronto e sulle problematiche inerenti.

Resta altresì confermato, anche dopo la recente riunione che si è tenuta presso gli uffici dell'Autorità Competente in data 20 marzo 2013, che in nessun caso i gestori possono assumere che aver trasmesso una comunicazione agli enti di controllo comporti automaticamente e implicitamente la possibilità di avvalersi di un criterio di silenzio-assenso per eventuali richieste o proposte in essa contenute.

Nel caso di relazioni e note tecniche non pertinenti o non processabili, per manifeste incoerenze e incompletezze, ISPRA contesterà tale circostanza al gestore, per iscritto, informando l'Autorità Competente.

G) METODI DI RIFERIMENTO (ULTERIORE PRECISAZIONE)

In riferimento alla nota ISPRA prot. 9611 del 28 febbraio 2013, si precisa quanto segue. Come detto il gestore, ove ritenga necessario modificare i metodi prescritti, deve predisporre la relazione di equivalenza con le modalità e le informazioni indicate nella stessa nota di febbraio e conservare il rapporto presso il proprio impianto. Pertanto non viene più richiesta la trasmissione del rapporto ad ISPRA per approvazione. Resta confermato che ad ISPRA dovrà essere comunque trasmessa sia la nota in cui siano riassunti i metodi alternativi scelti, con le motivazioni tecniche della scelta, sia una dichiarazione del gestore in cui si attesti che la valutazione dell'equivalenza, condotta dal proprio laboratorio, ha dato prova del rispetto dei criteri di equivalenza.

Nel caso di affidamento di servizi a società che gestiscono più laboratori sul territorio nazionale, è chiaro che deve essere sempre dichiarato o riscontrabile quale, tra le varie sedi dislocate, è quella dove effettivamente si effettuano le analisi e la valutazione dell'equivalenza dei metodi alternativi proposti per conto di quel determinato impianto.

Q) CRITERI DI CONFORMITA' IN CASO DI MONITORAGGIO IN CONTINUO (PRECISAZIONI SOSTANZIALI)

In merito al punto Q della nota ISPRA prot. 9611 del 28 febbraio 2013, ISPRA ha presentato, come noto, formale richiesta di interpretazione all'Autorità Competente. L'interpretazione dell'Autorità Competente è pervenuta, anche sulla base degli elementi che sono chiaramente emersi nel corso della citata riunione del 20 febbraio 2013. Nel rispetto dei chiarimenti pervenuti, relativi a parametri oggetto di monitoraggio in continuo per emissioni in atmosfera dai Grandi Impianti di Combustione, che ad ogni buon conto si allegano, ISPRA adotterà la prassi di ritenere prevalente il criterio di conformità anche implicitamente espresso nella prescrizione AIA. Pertanto, ad esempio, il caso già affrontato nella lettera del 28 febbraio u.s. di autorizzazione che prescriva unicamente VLE con esplicito riferimento alla base temporale oraria, sarà considerato e sarà valutato senza alcuna verifica di conformità rispetto ad altra base temporale. Nell'esprimere questa interpretazione l'Autorità Competente ha comunque ricordato che resta fermo l'obbligo di rispetto di tutti i VLE previsti dal Testo Unico Ambientale, con i criteri di conformità applicabili per legge, con le possibili verifiche in sede di controllo e con la conseguente necessità da parte del gestore di esercire i sistemi di monitoraggio in continuo per l'acquisizione di tutte le medie applicabili per legge.

T) CRITERI PER IL CALCOLO DELLE TARIFFE PER I CONTROLLI (NUOVA)

Nel corso dello svolgimento delle attività di propria competenza, gli enti di controllo hanno spesso verificato numerose difficoltà di interpretazione del decreto recante le modalità di calcolo delle tariffe per i controlli.



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

Ferma restando la competenza esclusiva del Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare nell'applicazione del citato decreto, questo Istituto ha ritenuto utile fornire alcune indicazioni operative, concordate con il Ministero, in risposta alle più frequenti richieste dei gestori.

1. La tariffa controlli è dovuta tutti gli anni, non solo quelli in cui è previsto un sopralluogo ispettivo degli enti di controllo, limitatamente alla quota parte denominata Tc.
2. Per il calcolo della componente Tc occorre far riferimento a tutti gli inquinanti regolamentati in AIA (sia quelli che sono oggetto di VLE, sia quelli che sono solo oggetto di monitoraggio) e a tutti i punti di emissione regolamentati in AIA.
3. Per quanto riguarda le singole tariffe che contribuiscono alla determinazione della componente Tc, vige quanto previsto dall'allegato IV al decreto interministeriale (decreto tariffe) e dal rinvio, in nota per talune tariffe, all'art. 5 dell'allegato I a cui si rimanda per maggiore dettaglio.
4. Per il calcolo della componente Ta occorre far riferimento alla programmazione annuale proposta da ISPRA ed emanata dal Ministero dell'Ambiente e della tutela del territorio e del mare entro il 31 gennaio di ciascun anno; la componente Ta si paga solo se lo stabilimento è incluso nella programmazione annuale e solo per gli inquinanti oggetto di controllo nella programmazione medesima; la tariffa campionamenti deve essere ripetuta per ciascuna azione di campionamento prevista (ad esempio la programmazione di controlli su due scarichi in acqua, con più parametri misurati, equivale a due campionamenti).

I gestori che avessero adottato differenti criteri di calcolo potranno consultare l'Autorità Competente, per il pagamento di eventuali integrazioni ovvero per la richiesta di compensazioni.

Ulteriori modalità di monitoraggio e controllo potranno essere rappresentate con successive emanazioni e nelle forme compatibili con la gestione informatizzata. In particolare anche la presente nota sarà resa disponibile sul sito Web dell'ISPRA <http://www.isprambiente.gov.it/>, nel menù della colonna di sinistra seguire il link "Servizi per l'Ambiente" e successivamente il link "Prevenzione e riduzione integrate dell'inquinamento - IPPC - Controlli AIA" e sarà trasmessa esclusivamente via posta elettronica, ove possibile PEC, a tutti i gestori che hanno individuato il referente controlli.

SERVIZIO INTERDIPARTIMENTALE
PER L'INDIRIZZO, IL COORDINAMENTO E IL
CONTROLLO DELLE ATTIVITA' ISPETTIVE

Il Responsabile

Ing. Alfredo Pini

Allegato: Nota MATTM prot. 0007614 del 28/03/2013 (Prot.ISPRA 14972 del 05/04/2013).



*Ministero dell' Ambiente
e della Tutela del Territorio
e del Mare*

DIREZIONE GENERALE PER LE VALUTAZIONI AMBIENTALI

IL DIRETTORE GENERALE



Ministero dell' Ambiente e della Tutela del Territorio
e del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali

U.prot DVA - 2013 - 0007614 del 28/03/2013

Pratica N.

Ref. Mittente: 10496 del 6 marzo 2013

All' ISPRA

Servizio interdipartimentale per l'indirizzo, il
coordinamento e il controllo delle attività
ispettive

Via Brancati 47 - 00144 Roma

FAX 06 50072450

PEC protocollo.ispra@ispra.legalmail.it

e p.c.

Al prof. Dario Ticali

Presidente della Commissione Istruttoria AIA-
IPPC

c/o ISPRA

Via V.Brancati 48 - 00144 Roma

FAX 06 5007 4281

Ad Assoelettrica Roma

Via Benozzo Gozzoli 24 - 00142 Roma

fax 06 8535631

OGGETTO: Attuazione dei controlli previsti dall'art.29-decies del decreto legislativo 152/2006 per gli impianti di competenza statale. Criteri di conformità relativi a parametri oggetto di monitoraggio in continuo per emissioni in atmosfera

Con riferimento alla nota che si riscontra, tenuto conto delle osservazioni pervenute e di quanto emerso nel corso della riunione tenutasi in merito il giorno 20 marzo 2013, si ravvisa l'opportunità di fornire i chiarimenti indicati in allegato.

Si invita ISPRA a voler adeguare conseguentemente la propria nota 9611 del 28 febbraio 2013 indirizzata ai gestori degli impianti.

Si coglie l'occasione per invitare la Commissione, che legge per conoscenza, a fornire eventuali commenti in merito, nonché a valutare l'opportunità di specificare espressamente in futuro, nei pareri istruttori o nei piani di monitoraggio, i criteri di conformità da applicare in relazione ai valori limite indicati.

IL DIRETTORE GENERALE
(dott. Mariangrillo)

All.: c.s

Ufficio Mittente: Div. IV - Sezione Controllo e Prevenzione ambientale
DIRIGENTE: Giuseppe Lo Presti
CAPO SEZIONE: Maria Antonia@minambiente.it - 06 57225924
DVA-4RI-AIA-01_2013-0023.DOC

ATTUAZIONE DEI CONTROLLI PREVISTI DALL'ART.29-DECIES DEL DECRETO LEGISLATIVO 152/2006 PER GLI IMPIANTI DI COMPETENZA STATALE. CRITERI DI CONFORMITÀ RELATIVI A PARAMETRI OGGETTO DI MONITORAGGIO IN CONTINUO PER EMISSIONI IN ATMOSFERA DAI GRANDI IMPIANTI DI COMBUSTIONE

Come noto la norma dispone che i valori limite di emissione fissati nell'autorizzazione integrata ambientale abbiano espressamente un unico vincolo tassativo, determinato a prescindere dagli esiti istruttori: non essere "meno rigorosi di quelli fissati dalla normativa vigente nel territorio in cui è ubicato l'impianto".

A parte ciò, l'autorità competente ha facoltà, in esito all'istanza e all'istruttoria condotta, di determinare come meglio ritiene valori, modalità applicative e criteri di conformità, dei limiti emissivi, fino a poter di sostituire i valori limite di emissione con prescrizioni inerenti parametri o misure tecniche equivalenti.

Ciò perchè le condizioni di esercizio fissate nelle autorizzazioni integrate ambientali hanno concettualmente una valenza (e una genesi) del tutto distinta dai *valori di emissione massimi autorizzabili* indicati nelle norme di settore (ad esempio negli allegati alla parte quinta del D.Lgs. 152/06) o nelle misure dei piani di tutela regionali. Tali condizioni di esercizio, infatti, sono finalizzate a garantire qualcosa di più oltre la mera compatibilità ambientale dell'impianto: l'applicazione delle migliori tecniche disponibili e la conseguente riduzione dell'inquinamento (o, più precisamente, la minimizzazione dell'inquinamento specifico).

In coerenza con tale principio, anche il regime sanzionatorio dell'AIA non esclude l'applicabilità dei regimi sanzionatori di settore, ammettendola nel caso in cui le fattispecie da sanzionare siano diverse da quelle previste dalle sanzioni AIA.

Ciò premesso non appare ragionevole assumere che i criteri di conformità accessori fissati per verificare il rispetto dei *valori di emissione massimi autorizzabili* indicati nelle norme siano applicabili ai valori limite di emissione individuati nelle AIA dei grandi impianti di combustione.

In particolare non appare corretto presupporre, per analogia, che se le norme fanno derivare da *valori di emissione massimi autorizzabili* giornalieri obblighi in relazione ai valori medi orari, analogamente l'indicazione in AIA di un valore limite giornaliero comporti automaticamente un obbligo in relazione ai valori medi orari, né tanto meno che dall'indicazione nell'AIA di un valore limite orario possa essere dedotto un diverso obbligo in relazione ai valori medi giornalieri.

Per maggior chiarezza poniamo ad esempio il caso di un impianto di combustione per cui la parte V del D.Lgs. 152/06, con riferimento ad un certo inquinante, fissa un *valore di emissione massimo autorizzabile* di 100 mg/Nm³ in media giornaliera, e l'obbligo accessorio di emissioni medie orarie minori di 125 mg/Nm³.

Per tale impianto l'AIA ben può definire valori limite di emissione con esclusivo riferimento a diversi periodi temporali (mensile, biorario, semiorario,..). All'impianto, in tal caso, si applicheranno distintamente i limiti di emissione dell'AIA (la cui violazione è sanzionata ai sensi della relativa disciplina) e gli obblighi di legge (sanzionati ai sensi della parte V del D.Lgs. 152/06).

Se l'AIA fissa valori limite giornalieri (≤ 100) e orari (≤ 125), tali valori dovranno essere rispettati indipendentemente da quanto dispone la norma di settore.

Se l'AIA fissa esclusivamente un valore limite orario (≤ 125), ad es. di 50 mg/Nm³, il valore limite giornaliero di cui deve essere garantito il rispetto (se è ≤ 100) è il medesimo: 50 mg/Nm³.

Se l'AIA fissa esclusivamente un valore limite giornaliero (≤ 100), ad es. 50 mg/Nm³, il valore limite orario di cui deve essere comunque garantito il rispetto è quello di legge (125 mg/Nm³) (si noti che in tale caso lo sfioramento del limite orario non comporterà sanzioni AIA, ma di settore).



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

ELENCO GESTORI IMPIANTI AIA

(Nota ISPRA Prot. _____ del _____)

A2A Produzione Srl

Via La Marmora 230 - 25124 BRESCIA (BS)

Calore & Servizi S.r.l. CTE Brescia

Via Lamarmora 230 - 25124 BRESCIA

PEC: cteclamarmora.acs@pec.a2a.eu

CTE di Monfalcone

Via Timavo 45 - 34074 Monfalcone (GO)

PEC: a2a.ctemonfalcone@pec.a2a.eu

CTE del Mincio

Via San Nicolò, 26 - 46040 Ponti sul Mincio (MN)

PEC: cte.mincio@pec.a2a.eu

CTE di Cassano D'Adda

Via per Trecella 19 - 20062 Cassano d'Adda (MI)

PEC: a2a.ctecassano@pec.a2a.eu

ABRUZZO ENERGIA S.p.a.

Corso Garibaldi 71 - 66050 San Salvo (CH)

Centrale Ciclo Combinato di Gissi

Contrada Selva - 66052 Gissi (CH)

PEC: abruzzoenergia@pec.a2a.eu

ACEA Produzione Spa

Viale dell'Aeronautica, 7 - 00144 ROMA

CTE di Tor di Valle

PEC: gestore.aia@pec.aceaenergia.it

AIR LIQUIDE ITALIA Produzione Srl

Via Litoranea Priolese - Ex S.S. 114

Priolo Gargallo - 96010 SIRACUSA

PEC: alip.smr@legalmail.it

ALMA PETROLI S.p.a.

Raffineria di Ravenna

Via Baiona, 195 - 48100 - RAVENNA

PEC: almaraff@pec.it

API Raffineria di Ancona

Via Flaminia, 685-60015 Falconara Marittima (AN)

Raffineria + Impianto Combinato IGCC

PEC: apiraffineria@pec.gruppoapi.com

ARKEMA S.r.l.

Stabilimento di Porto Marghera

Via della Chimica, 5

30175 Porto Marghera (VE)

Fax n. 041-2912796

ARTENIUS ITALIA S.p.a.

Via Enrico Fermi, 46

33058 - S. Giorgio di Nogaro (UD)

PEC: artenius_hse@legpec.it

BASELL POLIOLEFINE ITALIA Srl

Stabilimento di Ferrara

Piazzale Donegani, 12 - 44100 FERRARA

PEC: basellpoliolefineitalia@legalmail.it

BASELL POLIOLEFINE ITALIA Srl

Stabilimento di Brindisi

Via E. Fermi, 50 - 72100 BRINDISI

PEC: bpi_bro_hse@legalmail.it

Stabilimento di Terni

P.le G. Donegani, 4 - 05100 TERNI

michele.talmelli@lyondellbasell.com

BASENTO ENERGIA Srl

Via Sebastiano Caboto, 1 - 20094 - Corsico (MI)

Fax n. 02-44863064

CAFFARO CHIMICA S.r.l.

Stabilimento di Torviscosa

Piazzale Marinotti n. 1 - 33050 Torviscosa (UD)

Fax n. 0431-381343

CALENIA ENERGIA Spa

Centrale a Ciclo Combinato di Sparanise

Via Antica Fiumara, 6 - 16149 GENOVA

PEC: segreteria@pec.calenia-energia.biz

COEM Spa

Stabilimento di Ravenna

Via Baiona, 107 - 48123 RAVENNA

Fax n. 0544-513691

CHIMICA POMPONESCO Spa

Stabilimento Chimica

Via delle Industrie, 1 - 46030 - Pomponesco (MN)

PEC: chimicapomponesco@pec.it

EDIPOWER S.p.a.

Viale Italia, 592 - 20099 Sesto S. Giovanni (MI)

Fax n. 02-89039813

Centrale di Sermide

Via C. Colombo, 2 - 46028 Sermide (MN)

maurizio.moretti@edipower.it

Centrale di San Filippo del Mela

Contrada Archi Marina - 98044 S. Filippo del Mela (ME)

santi.casablanca@edipower.it

Centrale di Piacenza

Via Nino Bixio, 27 - 29100 Piacenza

gabriele.pastori@edipower.it

Centrale di Turbigo

Via della Centrale Termica - 20029 Turbigo (MI)

PEC: centrale.turbigo@postacert.edipower.it

CTE di Chivasso

Via Mezzano, 69 - 10034 Chivasso (TO)

stefano.gentile@edipower.it

CTE di Brindisi

Via A. Einstein, 5 - 72100 BRINDISI

francesco.taveri@edipower.it



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

EDISON SpA

Foro Buonaparte, 31 – 20121 MILANO

Fax. 02-62228195

CTE di Marghera Azotati

Via Ramo dell'Azoto, 4 - 30175 VENEZIA

mauro.dozio@edison.it

CTE di Presenzano

Loc. Frasseto - 86050 Presenzano (CE)

mauro.dozio@edison.it

CTE di Marghera Levante

Via della Chimica, 16 – 30175 Marghera (VE)

mauro.dozio@edison.it

CTE di Candela (FG)

Strada Provinciale 102 – 71024 Candela (FG)

mauro.dozio@edison.it

CTE di Flumeri (AV)

Foro Buonaparte, 31 – 20121 MILANO

mauro.dozio@edison.it

CTE Simeri Crichi (CZ)

Foro Buonaparte, 31 – 20121 MILANO

mauro.dozio@edison.it

CTE di Piombino

Viale della Resistenza, 2 – 57025 Piombino (LI)

mauro.dozio@edison.it

CTE di Chivasso

Via Mezzano, 69 – 10034 Chivasso (TO)

mauro.dozio@edison.it

CTE di Altomonte – Zona PIP – Località Serra

Giumenta – 87042 Altomonte (CS)

mauro.dozio@edison.it

CTE di Torviscosa

Strada Zuina Sud 33050 Torviscosa (UD)

mauro.dozio@edison.it

ELETTRA Produzione Srl

Via Antonio da Recanate, 2 – 20124 – MILANO

Centrale di Servola

Via di Servola, 1 – 34145 – TRIESTE

PEC: elettraproduzione@legalmail.it

EN PLUS S.r.l.

CTE di San Severo (FG)

Via Montalbino, 3/5 - MILANO

annalisa.silvestri@alpiq.com

ENEL Produzione Spa

Viale R. Margherita, 125 - 00198 ROMA

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

UB Termoelettrica Porto Corsini

Via Baiona 253 - 48123 Porto Corsini (RA)

PEC:

enel_produzione_ub_porto_corsini@pec.enel.it

UB Termoelettrica Genova

Via dell'Idroscalo – 16149 Genova (GE)

PEC: enel_produzione_ub_genova@pec.enel.it

UB Termoelettrica Porto Empedocle

Via Gioeni, 65 - 92014 Porto Empedocle (AG)

PEC:

enel_produzione_ub_porto.empedocle@pec.enel.it

ENEL Produzione Spa

UB Termoelettrica Torrevaldaliga Nord

Via Aurelia Nord, 32 - 00053 Civitavecchia (RM)

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

Impianto Turbogas Alessandria

Via Pavia, 1 – Loc. Valmadonna – 15100 (AL)

PEC: enel_produzione_ub_la_casella@pec.enel.it

UB Termoelettrica Bari

Via Bruno Buozzi 35 - 70123 BARI

PEC: enel_produzione_ub_bari@pec.enel.it

UB Termoelettrica La Casella

Via Argine Po, 2-29015 Castel San Giovanni (PC)

PEC: enel_produzione_ub_la_casella@pec.enel.it

UB Termoelettrica Fusina

Via dell'Elettricità, 23 - 30030-Malcontenta

C.P 169 - 30171 Mestre (VE)

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

UB Termoelettrica Livorno

Via Salvatore Orlando, 15-57123 LIVORNO

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

Impianto Turbogas di Carpi

Via Valle, 24 – 41012 Carpi (MO)

PEC: enel_produzione_ub_la_casella@pec.enel.it

Centrale di Cavriglia

Via delle Miniere, 5 – 52022 – Cavriglia (AR)

Fax n. 06-64447404

CTE G. Ferraris

Loc. Leri Cavour – 13039 Trino (VC)

PEC: enel_produzione_ub_leri@pec.enel.it

CTE Archimede di Priolo Gargallo

Contrada Pantano Pozzillo s.n.

96010 Priolo Gargallo (SR)

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

CTE di Piombino

Loc. Torre del Sale – 57025 Piombino (LI)

PEC:

enel_produzione_centrale.piombino@pec.enel.it

CTE Ettore Majorana – Termini Imerese

Contrada Tonnarella – Zona Industriale

90018 Termini Imerese (PA)

PEC:

enel_produzione_ub_termini_imerese@pec.enel.it

Impianto Turbogas di Assemini

Zona industriale Macchiareddu

09032 - Assemini (CA)

PEC: enel_produzione_ub_sulcis@pec.enel.it

Impianto turbogas Giugliano in Campania

Circ.ne Esterna Loc. Ponte Riccio

80014 – Giugliano in Campania (NA)

PEC:

enel_produzione_centrale_pietrafitta@pec.enel.it

Impianto Turbogas di Campomarino

Località Cocciolete – 86042 Campomarino (CB)

PEC:

enel_produzione_centrale_pietrafitta@pec.enel.it

Impianto termoelettrico di Pietrafitta

S.S. 220 Pievaiola Km 24 – Piegaro (PG)

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

PEC: enel_produzione_ub_bastardo@pec.enel.it



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

ENEL Produzione Spa

Impianto Turbogas di Larino
S.S. 480 Km 1+500 - 86035 - Larino (CB)

PEC:

enel_produzione_centrale_pietrafitta@pec.enel.it

Impianto Turbogas di Camerata Picena (AN)
S.S. 220 Pievaiola, Km 24 - Piegaro (PG)

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

CTE - Montalto di Castro

Loc. Pian dei Gangani - Montalto di Castro (VT)

PEC: enel_produzione_ub_montalto@pec.enel.it

CTE - Portoscuso e Sulcis

Loc. Portovesme - 09010 Portoscuso (CI)

Fax n. 0781-071299

CTE - Bastardo - 06035 Gualdo Cattaneo (PG)

marcello.sardini@enel.com

CTE - Rossano - 87067 - Rossano (CS)

PEC: enel_produzione_ub_rossano@pec.enel.it

CTE di Augusta - 90144 Augusta (SR)

PEC: enel_produzione_ub_augusta@pec.enel.it

CTE - Brindisi - Località Cerano

72020 Tutturano (BR)

PEC: enelproduzione@pec.enel.it

ENI SpA

Piazzale E. Mattei, 1 - 00144 ROMA

Fax n. 06-59827347

ENI Div. Ref. & Marketing

Via Laurentina, 449 - 00142 - ROMA

Fax n. 06-59887094

Raffineria Sannazzaro

Via Enrico Mattei, 46

27039 Sannazzaro de' Burgondi (PV)

claudio.santini@eni.com

Piattaforma Barbara T2 Off-shore di Ancona

Via del Marchesato, 13

48122 Marina di Ravenna (RA)

laura.mauri@eni.com

Raffineria di Taranto

Strada Statale Jonica, 106 - 74100 TARANTO

francesco.picardi@eni.com

Raffineria di Livorno

Div. Ref. & Marketing - Via Aurelia, 7

57017 - Stagno (LI)

luigi.cocchella@eni.com

Raffineria di Venezia

Via dei Petroli, 4

30175 - Porto Marghera (VE)

luigi.russo@eni.com

ENIPOWER S.p.a.

CTE di Taranto

Strada Statale Jonica, 106 - 74100 TARANTO

leonardo.cuccaro@enipower.eni.it

Stabilimento di Livorno

Via Aurelia 7 57014 - Collesalvetti (LI)

guido.pazzagli@enipower.eni.it

Stabilimento di Mantova

Via Taliercio, 14 - 46100 MANTOVA

PEC: stabilimentoenipowermantova@pec.eni.it

ENIPOWER S.p.a.

Stabilimento di Ravenna

Piazza Vanoni, 1 - 20097 - San Donato Milanese (MI)

Via Baiona, 107 - 48123 RAVENNA

PEC: stabilimento.ravenna@pec.enipower.eni.it

CTE - Ferrera Erbognone

Strada Comunale della Corradina s.n.c.

27032 - Ferrera Erbognone (PV)

PEC:

stabilimento.ferreraerbognone@pec.enipower.eni.it

E.ON Produzione S.p.A.

Via Andrea Doria, 41/5 - 00192 ROMA

Fax n. 06-95056125

CTE di Ostiglia

S.S. 12 Abetone - Brennero, km 239

46035 Ostiglia (MN)

matteo.bresciani@eon.com

CTE di Tavazzano

Via Emilia 12/A - 26836 Montanaso Lomb. (LO)

rocco.tinnirello@eon.com

CTE di Trapani

Contrada Favarotta - 91021 Rilievo (TP)

PEC: licensing.eon@eon.legalmail.it

CTE di Fiume Santo

Loc. Cabu Aspru SP. 57 Porto Torres (SS)

Via Mangili, 9 - 00197 ROMA

paola.maglioli@eon.com

CTE di Livorno Ferraris

SP 7 - Km 9+430

13046 - Livorno Ferraris (VC)

federica.traversa@eon.com

ERG Power Srl

Impianti Nord - Priolo Gargallo

Strada Prov.le ex SS. 114 - Km 9,5

96010 - Priolo Gargallo (SR)

PEC: ergh.ricass.hse@legalmail.it

ERGOSUD S.p.A.

CTE di Scandale (KR)

Via Andrea Doria 41/G - 00192 ROMA

paolo.appeddu@eon.com

ESSECO S.r.l.

Stabilimento di San Martino di Trecate

Via San Cassiano, 99

28069 - S. Martino di Trecate (NO)

PEC: essecogestore@legalmail.it

ESSO ITALIANA Srl

Raffineria di Augusta - Augusta (SR)

PEC: augusta@actaliscertymail.it

FLUORSID Spa

Impianto Chimico di Assemmini

2^ strada Macchiareddu - Assemmini (CA)

PEC: ambiente@pec.fluorsid.com

GDF SUEZ Spa

CTE di Leini

SP 3 – Cebrosa – Km. 5,100 – Leini (TO)

PEC: central-leini@pec.gdfsuez.it

CTE di Pontinia (LT)

PEC: gsem.segreteria@gdfsuez.it

IES Italiana Energia e Servizi Spa

Raffineria di Mantova

Strada Cipata 79 - 46100 MANTOVA

stefano.dellacasa@iesitaliana.it

ILVA Spa

Stabilimento di Taranto

S.S. Appia – Km. 648 – 74100 TARANTO

PEC: direzioneilva.taranto@rivapec.com

INEOS Manufacturing Italia Spa

Stabilimento Rosignano Solvay

Via Piave, 6 – 57016 Rosignano Marittimo (LI)

david.marilli@ineos.com

INTERNATION POWER Italia Srl

CTE di Offlaga (BS)

Via Nicolò Porpora, 16 - 00198 ROMA

Fax n. 06-84557555

IPLOM Spa

Raffineria di Busalla

Via Boccarda, 2 – 16012 Busalla (GE)

Via Carlo Navone, 3B – 16012 Busalla (GE)

PEC: iplomspa@legalmail.it

IREN ENERGIA S.p.a.

CTE di Moncalieri

Corso Svizzera, 95 – 10143 – TORINO

PEC: protocollo@pec.irenenergia.it

CTE Torino Nord

C.so Svizzera, 95 – 10143 TORINO

PEC: protocollo@pec.irenenergia.it

ISAB ENERGY Srl

Impianto IGCC Priolo Gargallo

SP ex SS 114 km 144 - 96010 Priolo Gargallo (SR)

PEC: ergh.ricass.hse@legalmail.it

ISAB Srl

Complesso Raffineria Impianti Nord e Sud

Ex s.s. 114, Km. 146 – 96010 Priolo Gargallo (SR)

Fax n. 0931-208714

ITALGEN Spa

CTE di Villa di Serio

Via G. Camozzi, 124 – 24121 BERGAMO

Fax n. 035-396042

LUMINOSA S.r.l.

Centrale Turbogas di Benevento (BN)

Via Fara, 28 – 20124 MILANO

Fax n. 02-37011776

MARCHI INDUSTRIALE Spa

Stabilimento di Marano Veneziano

Via Miranese, 72 – Loc. Marano Veneziano

30030 – MIRA (VE)

davide.tessari@marchi-industriale.it

M & G POLIMERI ITALIA S.p.a.

Via Morolense, Km. 10

03010 Patrica (FR)

emilio.mazza@gruppomg.com

NUOVA SOLMINE Spa

C.P. 52022 – Follonica (GR)

Stabilimento di Scarlino

Località Casone – 58020 Scarlino (GR)

PEC : nuovasolmine@legalmail.it

OLT-OFFSHORE LNG Toscana S.p.a.

Piazza della Repubblica, 22 – 20124 MILANO

Palazzo Orlando – Via D'Alesio, 2 – 57126 (LI)

marika.venturi@oltoffshore.it

PORTOVESME S.r.l.

Impianto acido solforico Nuovo Polo

S.P. 2 – Portoscuso Km. 16500

09010 – Portoscuso (CI)

Fax n. 0781-507354

RAFFINERIA DI GELA S.p.a.

Contrada Piana del Signore – 93012 Gela (CL)

massimiliano.dellagnello@eni.com

RAFFINERIA DI MILAZZO S.p.A

Contrada Mangiavacca - 98057 Milazzo (ME)

antonio.buccarelli@ram.it

RAFFINERIA DI ROMA Spa

Via di Malagrotta, 266 – 00166 ROMA

elena.alessandra@totalerg.it

RIZZICONI ENERGIA S.p.a.

CTE – Contrada Olmolongo – 89016 Rizziconi (RC)

PEC : sebastiano.marra@pec.rizziconi-energia.biz

ROSELECTRA S.p.A.

CTE di Rosignano

Via Piave, 6– 57016 Rosignano Solvay (LI)

PEC : centrale-roselectra@pec-gdfsuez.it

ROSEN Rosignano Energia Spa

Centrale di Rosignano

Via Piave 6 – 57016 Rosignano Solvay (LI)

PEC : centrale-rosen@pec.gdfsuez.it

SADEPAN CHIMICA Srl

Viale Lombardia, 29

46019 – Viadana (MN)

PEC : sadepanchimica@legalmail.it



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

SARAS S.p.A.

Raffineria + Impianto IGCC
S.S. Sulcitana n.195 – km 19-09018 Sarroch (CA)
ignazio.piras@saras.it

SARMATO ENERGIA Spa

CTE di Sarmato
Via dello Zuccherificio, 11 - 29010 – Sarmato (PC)
mauro.dozio@edison.it

SASOL ITALY Spa

Stabilimento di Augusta – Impianto Chimico
C.da Marcellino – CP 119 – 96011 Augusta (SR)
Fax n. 0931-988210

S.E.F. Ferrara

Stabilimento di Ferrara
Centrale a ciclo combinato
Piazzale Donegani, 12 - 44100 FERRARA
PEC: stabilimento.ferrara@pec.enipower.eni.it

S.E.I. S.p.a.

Via G. Uberti, 37 – 20129 MILANO
CTE – Saline Ioniche
Fax n. 02-76456637

S.E.T. S.p.a.

Via G. Uberti, 37 – 20129 MILANO
Fax n. 02-76456637
S.S. Appia 7/bis Km. 15,400 – 81030 Teverola (CE)
Fax n. 081-9799523

SIMPE S.p.a.

Impianto di Polimerizzazione di Acerra
Contrada Pagliarone – 80011 – Acerra (NA)
PEC: simpespa@mailcertificata.it

SNAM Rete Gas

Centrale Compressione Gas di Messina
Via Maastricht, 1-20097 San Donato Milanese (MI)
Via Carbonaro, 23 – 98158 Faro Superiore (ME)
PEC: snamretegas.cooper@pec.eni.it

SOLVAY CHIMICA ITALIA Spa

Stabilimento di Rosignano Marittimo
Via Piave, 6 – 57016 – Rosignano Marittimo (LI)
PEC: solvay.rosignano@pec.it

SORGENIA POWER SpA

Via V. Viviani, 12 – 20124 MILANO
PEC: hseorgenia@legalmail.it
CTE di Aprilia
Loc. Campo di Carne, S.P. 13–Via La Cogna – Km.5600
04011 Aprilia (LT)
PEC: hseorgenia@legalmail.it
CTE – Consorzio Industriale Valle de Biferno
Contrada Rivolta del Re – Zona Industriale A
86039 Termoli (CB)
PEC: hseorgenia@legalmail.it

SORGENIA POWER SpA

CTE – Turano Lodigiano e Bertinico
Via Gulf Italiana, s.n.c.
26827 – Terranova dei Passerini (LO)
PEC: hseorgenia@legalmail.it

SORGENIA PUGLIA Spa

CTE di Modugno
Via dei Gladioli snc – 70026 Modugno (BA)
PEC: hseorgenia@legalmail.it

SYNDIAL S.p.a.

Sede Legale in San Donato Milanese
Piazza Boldrini, 1 – 20100 MILANO
Fax n. 02-52032674

SYNDIAL S.p.a.

Stabilimento di Porto Marghera
Via della Chimica, 5
30175 – Porto Marghera -VENEZIA
claudio.masiero@syndial.it
Sito di Assemini – Località Macchiareddu
09032 – Assemini (CA)
PEC: gestioneimpianti.industriali@pec.syndial.it

TAMOIL Raffinazione SpA

Raffineria di Cremona
Piazza Caduti del Lavoro, 30 - 26100 CREMONA
ltregattini@tamoil.com

TARANTO ENERGIA Srl

Sito produttivo di Taranto
Via per Statte, s.n.c. – 74123 TARANTO
mauro.dozio@edison.it

TESSENDERLO ITALIA S.r.l.

Via Mario Massari, 30/32
28886 – Pieve Vergonte (VB)
pierluigi.degiovanni@tessenderlo.com

TERMICA CELANO Spa

Centrale nel Comune di Celano
Borgo Strada 14, 144 – 67043 Celano (AQ)
bsagripanti@seci-energia.com

TERMICA MILAZZO Srl

CTE di Milazzo
Contrada Mangiavacca s.n.c. - 98057 Milazzo (ME)
mauro.dozio@edison.it

TERMINALE GNL Adriatico Srl

Piazza della Repubblica 14/16 – 20124 MILANO
federica.peirano@adriaticlng.it

TIRRENO POWER Spa

CTE Torrevadalliga SUD
Via Aurelia Nord, 32 – 00053 Civitavecchia (RM)
PEC: centraletorrevadalliga@pec.tirrenopower.com



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

TIRRENO POWER Spa

CTE di Vado Ligure

Via A. Diaz, 128 – 17047 Quiliano (SV)

PEC: centralevadoligure@pec.tirrenopower.com

VERSALIS S.p.a. (Ex-Polimeri Europa SpA)

Stabilimento Chimico - Via della Chimica, 5

30175 Porto Marghera (VE)

PEC : hse_pm@pec.polimerieuropa.com

CTE di Porto Marghera (VE)

Via della Chimica, 5 – 30175 Porto Marghera (VE)

PEC : hse_pm@pec.polimerieuropa.com

Stabilimento di Brindisi

Via Enrico Fermi, 4 – 72100 BRINDISI

PEC : direzione_br@pec.versalis.eni.com

Stabilimento di Ravenna

Via Baions, 107 – 48100 RAVENNA

michelangelo.borghese@polimerieuropa.com

Stabilimento di Mantova

Via Taliercio, 14 – 46100 MANTOVA

PEC : polimerieuropa.stab.mantova@pec.eni.it

Stabilimento di Sarroch

S.S. 195, Km. 18,800 - 09018 Sarroch (CA)

PEC: direzione_sh@pec.versalis.eni.com

VINYLS ITALIA

Stabilimento di Porto Marghera

Via della Chimica, 5

30175 – Porto Marghera -VENEZIA

maurizio.buso@vinylsitalia.com

YARA ITALIA S.p.a.

Stabilimento di Ravenna

Via Baiona, 107/111 – 48100 RAVENNA

PEC: yara.italia.ravenna@postacert.it

Stabilimento di Ferrara

Piazzale G. Donegani, 12 – 44100 FERRARA

matteo.ghelli@yara.com



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

ELENCO ARPA-APPA

(Nota ISPRA N. del)

Agenzia Regionale per la Tutela
dell'Ambiente dell'ABRUZZO
Ing. Simona Campana - Viale G. Marconi, 178
65127 - PESCARA
s.campana@artaabruzzo.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della BASILICATA
Via della Fisica, 18 - c/d - 85100 - POTENZA
adriana.blanchini@arpab.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della CALABRIA
Dott. Clemente Migliorino
Via Lungomare - Località Mosca
88063 - CATANZARO
e.migliorino@arpacal.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale della CAMPANIA
Arch. Anna Maria Matrone
Via Vicinale Santa Maria del Pianto
80143 - NAPOLI
a.matrone@arpacampania.it

Agenzia Regionale per la Prevenzione e
l'Ambiente dell'EMILIA ROMAGNA
Via Po, 5
40139 - BOLOGNA
fcornia@arpa.emr.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente del FRIULI VENEZIA GIULIA
Ing. Franco Sturzi - Piazza Grande, 1
33057 - Palmanova (UD)
sturzi@arpa.fvg.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale del LAZIO
Dott. Giorgio Catenacci
Via Boncompagni, 101 - 00187 - ROMA
giorgio.catenacci@arpalazio.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della LIGURIA
Dott.ssa Tiziana Pollero - Via Bombrini, 8
16149 - GENOVA
tiziana.pollero@arpal.gov.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della LOMBARDIA
Dott.ssa Emma Porro
Via Ippolito Rosellini, 17
20124 - MILANO
e.porro@arpalombardia.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale delle MARCHE
Dott. Donatino D'Elia - Via Caduti del Lavoro, 40
60131 - ANCONA
donatino.delia@ambiente.marche.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale del MOLISE
Via D'Amato, 15
86100 CAMPOBASSO - termoli.sez@arpamolise.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale del PIEMONTE
Dott. Massimo Boasso
Via Pio VII, 9 - 10123 - TORINO
g.garrou@arpa.piemonte.it
m.boasso@arpa.piemonte.it

Agenzia Regionale per la Prevenzione e
Protezione Ambientale della Regione PUGLIA
Dott. Massimo Blonda - Corso Trieste, 27
70126 - BARI
m.blonda@arpa.puglia.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale della SARDEGNA
Dott.ssa Angela Maria Mereu - Via Contivecchi, 7
09123 - CAGLIARI
ammereu@arpa.sardegna.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della SICILIA
Dott. Giorgio D'Angelo - Corso Calatafimi, 217/219
90129 - PALERMO
gdangelo@arpa.sicilia.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della TOSCANA
Dott.ssa Annarosa Scarpelli
Via Nicola Porpora, 22
50144 - FIRENZE
a.scarpelli@arpato.toscana.it

Agenzia Regionale per la Protezione
Ambientale dell'UMBRIA
Via Pievaiola, 207/B - Loc. San Sisto
06132 - PERUGIA - g.marchetti@arpa.umbria.it

Agenzia Regionale per la Protezione
dell'Ambiente della VALLE D'AOSTA
Località Grande Charrière, 44 Saint Christophe
11020 - AOSTA - [Fax n. 0165-278555](tel:0165-278555)



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

Agenzia Regionale per la Prevenzione
e Protezione Ambientale del VENETO
Ing. Sandro Boato – Ing. Riccardo Quaggiato
Via Matteotti, 27 - 35137 – PADOVA
sboato@arpa.veneto.it
rquaggiato@arpa.veneto.it

Agenzia Provinciale per la Protezione
dell'Ambiente – BOLZANO
Via Amba Alagi, 5
39100 – BOLZANO - Fax n. 0471-417119

Agenzia Provinciale per la Protezione
dell'Ambiente – TRENTO
Dott. Massimo Stefani
38122 - TRENTO - Fax n. 0461-497759